

Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
"Амурский государственный университет"

УТВЕРЖДАЮ

Проректор по учебной и научной
работе

Лейфа А.В. Лейфа

23 апреля 2024 г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА
«ТЕРМИНОЛОГИЯ РОССИЙСКОГО ПРАВА»

Направление подготовки 40.04.01 Юриспруденция

Направленность (профиль) образовательной программы – Теория и история государства и права, история правовых учений

Квалификация выпускника – Магистр

Год набора – 2024

Форма обучения – Очная

Курс 1 Семестр 2

Зачет 2 сем

Общая трудоемкость дисциплины 72.0 (академ. час), 2.00 (з.е)

Составитель И.П. Ковтун, старший преподаватель,

Юридический факультет

Кафедра теории и истории государства и права

Рабочая программа составлена на основании Федерального государственного образовательного стандарта ВО для направления подготовки 40.04.01 Юриспруденция, утвержденного приказом Министерства науки и высшего образования Российской Федерации от 25.11.20 № 1451

Рабочая программа обсуждена на заседании кафедры теории и истории государства и права

19.04.2024 г., протокол № 8

Заведующий кафедрой Титлина Е.Ю. Титлина

СОГЛАСОВАНО

Учебно-методическое управление

Чалкина Н.А. Чалкина

23 апреля 2024 г.

СОГЛАСОВАНО

Научная библиотека

Петрович О.В. Петрович

23 апреля 2024 г.

СОГЛАСОВАНО

Выпускающая кафедра

Титлина Е.Ю. Титлина

23 апреля 2024 г.

СОГЛАСОВАНО

Центр цифровой трансформации и
технического обеспечения

Тодосейчук А.А. Тодосейчук

23 апреля 2024 г.

1. ЦЕЛИ И ЗАДАЧИ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Цель дисциплины:

формирование у студентов умения правильно использовать языковой материал, отражающий характерные особенности языка права в публичной речи и процессуальных актах.

Задачи дисциплины:

- познакомиться с нормами официально-делового стиля и спецификой письменного делового общения;
- расширить знания студентов о развитии изменении, совершенствовании норм русского языка;
- вырабатывать умения правильно оформлять тексты процессуальных документов.

2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ

Терминология российского права относится к числу базовой части общенаучного цикла, изучается студентами в течении второго семестра.

Данная учебная дисциплина входит в совокупность дисциплин гуманитарного цикла, изучающих человека в разных аспектах; в набор дисциплин общепрофессионального цикла, ориентированных на изучение коммуникативной составляющей юридических наук и практики общения.

3. КОМПЕТЕНЦИИ ОБУЧАЮЩЕГОСЯ, ФОРМИРУЕМЫЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ И ИНДИКАТОРЫ ИХ ДОСТИЖЕНИЯ

3.1 Общепрофессиональные компетенции и индикаторы их достижения

Категория (группа) общепрофессиональных компетенций	Код и наименование общепрофессиональной компетенции	Код и наименование индикатора достижения общепрофессиональной компетенции
Юридическая аргументация	ОПК-4 Способен письменно и устно аргументировать правовую позицию по делу, в том числе в состязательных процессах	ИД-1 ОПК-4 Знает: основы теории доказательств, используемых в состязательных процессах; ИД-2 ОПК-4 Умеет: аргументировать собственную правовую позицию по делу в письменной и устной форме; излагать аргументированные возражения против правовой позиции другой стороны в состязательных процессах; ИД-3 ОПК-4 Владеет: инструментами подготовки правовой позиции по конкретному делу.

4. СТРУКТУРА ДИСЦИПЛИНЫ

Общая трудоемкость дисциплины составляет 2.00 зачетных единицы, 72.0 академических часов.

1 – № п/п

2 – Тема (раздел) дисциплины, курсовая работа (проект), промежуточная аттестация

3 – Семестр

4 – Виды контактной работы и трудоемкость (в академических часах)

4.1 – Л (Лекции)

4.2 – Лекции в виде практической подготовки

4.3 – ПЗ (Практические занятия)

4.4 – Практические занятия в виде практической подготовки

4.5 – ЛР (Лабораторные работы)

4.6 – Лабораторные работы в виде практической подготовки

4.7 – ИКР (Иная контактная работа)

4.8 – КТО (Контроль теоретического обучения)

4.9 – КЭ (Контроль на экзамене)

5 – Контроль (в академических часах)

6 – Самостоятельная работа (в академических часах)

7 – Формы текущего контроля успеваемости

1	2	3	4									5	6	7
			4.1	4.2	4.3	4.4	4.5	4.6	4.7	4.8	4.9			
1	Терминология права и терминология правоведения	2	6	2	1								4	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами .
2	Общая и специальная правовая терминология, классификация юридических терминов.	2			1								4	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами .
3	Упорядочение правовой терминологии.	2			1								6	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами .
4	Юридическая терминология в российско-публичном праве.	2			2								8	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами .

5	Юридическая терминология в правотворчестве	2			1							8	Интерактивная форма Разбор конкретных ситуаций
6	Юридическая терминология в российском частном праве	2			1							10	Интерактивная форма Разбор конкретных ситуаций
7	Лексические особенности текстов процессуальных документов	2			2							8	Интерактивная форма Разбор конкретных ситуаций
8	Синтаксическая норма и ее соблюдение в текстах процессуальных документов.	2			1							7.8	тест
9	Зачет								0.2				
	Итого		6.0		10.0		0.0	0.0	0.2	0.0	0.0	55.8	

5. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

5.1. Лекции

№ п/п	Наименование темы (раздела)	Содержание темы (раздела)
1	Терминология права и терминология правоведения	Понятие и своеобразие языка права. Официально-деловой стиль как функциональная разновидность современного русского языка. Разграничение понятий терминологии права и терминологии правоведения.

5.2. Практические занятия

Наименование темы	Содержание темы
Общая и специальная правовая терминология, классификация юридических терминов.	Терминология и профессиональная лексика
Упорядочение правовой терминологии.	Различие способов образования правовых терминов и их продуктивность. Терминологические тенденции: упорядоченность и дифференциация понятий.
Юридическая терминология в российско-публичном праве.	Юридические термины как основной элемент текста законодательного акта. Проблемы применения и совершенствования юридической терминологии в российском законодательстве.
Юридическая терминология в правотворчестве	Законодательные дефиниции, законодательная техника: приемы и методы.
Юридическая терминология в российском частном праве	Особенности использования дефиниций понятий отраслей частного права. Взаимодействие

	терминологии частного и публичного права.
Лексические особенности текстов процессуальных документов	Клише в юридической речи. Характерные черты и особенности юридической терминологии. Проблема использования иностранных слов, архаизмов, неологизмов, жаргонной лексики, эмоционально-оценочных высказываний.
Синтаксическая норма и ее соблюдение в текстах процессуальных документов.	Особенности порядка слов. Оформление предложений с однородными членами. Использование сложных предложений в письменной юридической речи.

6. САМОСТОЯТЕЛЬНАЯ РАБОТА

№ п/п	Наименование темы (раздела)	Содержание темы (раздела)	Трудоемкость в академических часах
1	Терминология права и терминология правоповедения	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами.	4
2	Общая и специальная правовая терминология, классификация юридических терминов.	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами.	4
3	Упорядочение правовой терминологии.	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами.	6
4	Юридическая терминология в российско-публичном праве.	Конспект, разбор конкретных речевых ситуаций, работа с документами.	8
5	Юридическая терминология в правотворчестве	Интерактивная форма Разбор конкретных ситуаций	8
6	Юридическая терминология в российском частном праве	Интерактивная форма Разбор конкретных ситуаций	10
7	Лексические особенности текстов процессуальных документов	Интерактивная форма Разбор конкретных ситуаций	8
8	Синтаксическая норма и ее соблюдение в текстах процессуальных документов.	тест	7.8

7. ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ

В учебном процессе для закрепления теоретического материала предусматривается использование активных и интерактивных форм проведения занятий (решение практических задач, выполнение контрольных работ, решения тестов и пр.) в сочетании с внеаудиторной работой с целью формирования и развития профессиональных навыков обучающихся.

8. ОЦЕНОЧНЫЕ СРЕДСТВА ДЛЯ ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ

Текущий контроль успеваемости осуществляется на практических занятиях по пройденным темам путем проверки конспектов, контрольных работ, тестовых заданий, практических задач.

Описание показателей и критериев оценивания компетенций на различных этапах их формирования, описание шкал оценивания, типовые контрольные задания или иные материалы, необходимые для оценки знаний, умений, навыков, характеризующих этапы формирования компетенций, а также методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений и навыков отражены в фонде оценочных средств по дисциплине, который является приложением к рабочей программе.

Вопросы к зачету

1. Разграничение понятий терминологии права и терминологии правоведения.
2. Профессиональная лексика юристов.
3. Различия способов образования правовых терминов и их продуктивность.
4. Юридические термины в текстах законодательных актов.
5. Законодательная техника: приемы и методы.
6. Взаимодействие терминологии частного права и публичного.
7. Понятие и предмет судебной речи.
8. Сложные предложения в судебной речи.
9. План судебной речи и ее композиция.
10. Понятие и этический аспект судебной речи.
11. Структура обвинительной речи.
12. Особенности речи прокурора при отказе от обвинения.
13. Употребление причастных и деепричастных оборотов.
14. Клише и штампы в судебной речи.
15. Сочетаемость слов. Ошибки, связанные с неточным выбором слова.

9. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

а) литература

Литература:

1. Казаков, В. Н. Теория государства и права : учебник / В. Н. Казаков ; под редакцией Р. В. Шагиева. — Москва : Российская Академия адвокатуры и нотариата, 2015. — 362 с. — ISBN 978-5-93858-086-2. — Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. — URL: [https:// www.iprbookshop.ru/33398.html](https://www.iprbookshop.ru/33398.html)(дата обращения: 18.03.2024). — Режим доступа: для авторизир. пользователей
2. Чашин, А. Н. Теория государства и права : учебник / А. Н. Чашин. — Москва : Дело и сервис (ДиС), 2008. — 591 с. — ISBN 978-5-8018-0390-6. — Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. — URL: [https:// www.iprbookshop.ru/4617.html](https://www.iprbookshop.ru/4617.html)(дата обращения: 18.03.2024). — Режим доступа: для авторизир. пользователей
3. Бялт, В. С. Теория государства и права : учебное пособие для вузов / В. С. Бялт. — 3-е изд., испр. и доп. — Москва : Издательство Юрайт, 2024. — 120 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-16268-4. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: [https:// urait.ru/ bcode/538917](https://urait.ru/bcode/538917)(дата обращения:

18.03.2024).

4. Словарь международного права / Т. Г. Авдеева, В. В. Алешин, Б. М. Ашавский [и др.]; под редакцией С. А. Егоров. — Москва : Статут, 2014. — 495 с. — ISBN 978-5-8354-1010-1. — Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. — URL: [https:// www.iprbookshop.ru/29067.html](https://www.iprbookshop.ru/29067.html)(дата обращения: 18.03.2024). — Режим доступа: для авторизир. пользователей
5. Бялт, В. С. Правоведение : учебное пособие для вузов / В. С. Бялт. — 3-е изд., испр. и доп. — Москва : Издательство Юрайт, 2024. — 303 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-15943-1. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/538897>(дата обращения: 18.03.2024).
6. Словарь терминов и определений по институтам административного права / составители Б. Ц. Жалсанов, Е. В. Климкина, И. В. Фадеева. — Саратов : Ай Пи Эр Медиа, 2016. — 48 с. — ISBN 978-5-9908055-0-7. — Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. — URL: [https:// www.iprbookshop.ru/59276.html](https://www.iprbookshop.ru/59276.html)(дата обращения: 18.03.2024). — Режим доступа: для авторизир. пользователей
7. Латинские термины в современном международном праве : латинско- русский, русско-латинский словарь / составители Н. В. Маршалок, И. Л. Ульянова. — Москва : Статут, 2015. — 302 с. — ISBN 978-5-8354-1122-1. — Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. — URL: [https:// www.iprbookshop.ru/49077.html](https://www.iprbookshop.ru/49077.html)(дата обращения: 18.03.2024). — Режим доступа: для авторизир. пользователей
8. Иванова, Н. М. Словарь терминов по истории отечественного государства и права / Н. М. Иванова. — Санкт-Петербург : Санкт-Петербургский юридический институт (филиал) Академии Генеральной прокуратуры РФ, 2014. — 21 с. — Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. — URL: [https:// www.iprbookshop.ru/65529.html](https://www.iprbookshop.ru/65529.html)(дата обращения: 18.03.2024). — Режим доступа: для авторизир. пользователей
9. Комаров, С. А. Общая теория государства и права : учебник для вузов / С. А. Комаров. — 10-е изд., испр. и доп. — Москва : Издательство Юрайт, 2024. — 528 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-15392-7. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: [https:// urait.ru/bcode/539045](https://urait.ru/bcode/539045)(дата обращения: 18.03.2024).

б) программное обеспечение и Интернет-ресурсы

№	Наименование	Описание
1	Операционная система Linux	GNU-лицензия (GNU General Public License)
2	ЭБС ЮРАЙТ https://urait.ru/	Электронно- библиотечная система IPRbooks — научно- образовательный ресурс для решения задач обучения в России и за рубежом. Уникальная платформа ЭБСИРbooks объединяет новейшие информационные тех- нологии и учебную лицензионную литературу. Контент ЭБСИРbooks отвечает требованиям стандартов высшей школы, СПО, дополнительного и дистанционного образования. ЭБСИРbooks в полном объеме соответствует требованиям законодательства РФ в сфере образования
3	Электронно- библиотечная система IPRbooks http:// www.iprbookshop.ru	Фонд электронной библиотеки составляет более 4000 наименований и постоянно пополняется новинками, в большинстве своем это учебники и учебные пособия для всех уровней профессионального образования от ведущих научных школ с соблюдением требований

		новых ФГОСов.
--	--	---------------

в) профессиональные базы данных и информационные справочные системы

№	Наименование	Описание
1	Официальный интернет-портал правовой информации http://pravo.fso.gov.ru/	Государственная система правовой информации
2	Сайт Президента РФ http://kremlin.ru/	Официальный сайт Президента РФ
3	Федеральный правовой портал «Юридическая Россия» http://www.law.edu.ru/	Федеральный образовательный портал «Юридическая Россия» является одним из авторитетных информационных ресурсов в области права. В свободном доступе находятся более 60 тысяч материалов: документы, персоналии ученых и практикующих юристов, сведения о конференциях, грантах, конкурсах, организациях, юридическая практика и другие материалы.
4	Справочная правовая система КонсультантПлюс https://www.consultant.ru/	База данных законодательства РФ: «КонсультантПлюс»: кодексы, законы, указы, постановления Правительства РФ

10. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Перечень материально-технического обеспечения включает: учебные аудитории для проведения занятий лекционного типа, занятий семинарского типа, курсового проектирования (выполнения курсовых работ), групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации, а также помещения для самостоятельной работы и помещения для хранения и профилактического обслуживания учебного оборудования. Специальные помещения укомплектованы специализированной мебелью и техническими средствами обучения, служащими для представления учебной информации большой аудитории.

Самостоятельная работа обучающихся осуществляется в помещениях, оснащенных компьютерной техникой с возможностью подключения к сети «Интернет» и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду университета.